

LE PÉTROLE

LE RAPPORT SUR LA POLITIQUE
CANADO-AMÉRICAINE

M. Eldon M. Woolliams (Calgary-Nord): Je voudrais poser une question au premier ministre ou au ministre suppléant de l'Énergie, des Mines et des Ressources. Le groupe d'étude a-t-il terminé son rapport concernant l'industrie du pétrole et, dans ce cas, le gouvernement est-il prêt à faire rapport à la Chambre des consultations entre le Canada et les États-Unis?

L'hon. Otto E. Lang (ministre suppléant de l'Énergie, des Mines et des Ressources): Je ne sais pas au juste à quel rapport pense le député. Il me semble parler de deux choses différentes. Le groupe d'étude chargé d'étudier le développement du Nord, en particulier, a présenté un rapport provisoire qui a été examiné. Quant à l'autre question soulevée par le député, des rapports nous parviennent constamment mais aucun rapport précis n'a été présenté.

M. Woolliams: Peut-être mes paroles étaient-elles un peu ambiguës, monsieur l'Orateur. Je me demandais si le groupe en question était rentré de Washington et avait conclu un accord sur le pétrole, dans le cadre de la nouvelle politique continentale du pétrole, qui toucherait le Canada et les États-Unis.

L'hon. M. Lang: A Washington, les entretiens ont porté sur certaines questions précises d'une portée limitée, ainsi que sur des problèmes généraux très importants. Les pourparlers se poursuivent sur tous les points. Nous n'avons en ce moment aucune conclusion à rapporter à la Chambre.

M. Rod Thomson (Battleford-Kindersley): Je me demande si le gouvernement fédéral et le groupe d'étude, au cours de leurs études du marché pour le pétrole du Nord, ont consulté le gouvernement de l'Alberta du sujet d'un conflit d'intérêts éventuel avec cette province pour la vente du pétrole.

L'HABITATION

VANCOUVER—L'ÉTAT DES TRAVAUX EN COURS
D'ICI LA DÉCLARATION DE LA POLITIQUE
DU GOUVERNEMENT

M. Harold E. Winch (Vancouver-Est): Me sera-t-il permis de poser une question au ministre suppléant responsable du logement? Pourrait-il dire à la Chambre si certains des projets de construction de logements sociaux à Vancouver sont en cours d'exécution ou si tous ces projets sont suspendus en attendant que les gouvernement annonce ses nouveaux programmes de construction d'habitations à loyer modique?

[Le très hon. M. Trudeau.]

L'hon. James Richardson (ministre suppléant de l'Habitation): Tous les projets de construction de logements sociaux ne sont pas suspendus.

M. Winch: Ma question portait exclusivement sur la situation à Vancouver, sur des projets qui sont à l'étude depuis de nombreux mois. Sont-ils suspendus? Puis-je avoir une réponse quant à ceux de Vancouver, s'il vous plaît?

L'hon. M. Richardson: Le ministre des Transports s'est rendu à Vancouver...

Une voix: Quel est le ministre responsable du logement?

L'hon. M. Richardson: La démission du ministre des Transports entrera en vigueur le 30 du mois. Il a visité la ville de Vancouver où il a manifesté un intérêt particulier pour l'essor des logements sociaux. Depuis son retour, il y a à peine quelques jours, il n'a fait aucune recommandation définitive.

LA PUBLICATION DES PRINCIPES
DIRECTEURS

M. Robert McCleave (Halifax-East Hants): Ma question complémentaire a trait à la promesse que le ministre des Transports a faite selon laquelle les principes directeurs visant les logements sociaux seraient annoncés au plus tard aujourd'hui. Peut-on savoir quand ces principes directeurs seront publiés?

L'hon. James Richardson (ministre suppléant de l'Habitation): Aussitôt que possible, monsieur l'Orateur, mais je ne puis donner une date précise.

LA RÉNOVATION URBAINE

M. Lincoln M. Alexander (Hamilton-Ouest): Merci, monsieur l'Orateur. Je voulais m'informer des principes directeurs, mais mon collègue d'Halifax-East Hants l'a déjà fait. Nous abordons maintenant la question du logement urbain, dont l'ancien ministre des Transports nous a beaucoup parlé. Le ministre suppléant peut-il nous dire si le gouvernement entend faire une déclaration, nous informant s'il compte s'occuper de réaménagement urbain, et si oui, dans quelle mesure?

L'hon. James Richardson (ministre suppléant de l'Habitation): Monsieur l'Orateur, les recommandations de la commission d'étude sur le logement ont été exposées bien des fois. Bon nombre d'entre elles ont été proposées par le ministre des Transports, présentées au cabinet et étudiées par des comités du cabinet. Un grand nombre ont été approuvées et la rédaction du texte législatif est déjà